



Camps d'hiver à l'École catholique d'évangélisation (ECE)

Détails: www.catholicway.net/winter-camps

8-12 ans 12-15 ans

Camps anglais 19-21 janvier 2-4 février
Camps français 26-28 janvier 9-11 février
Camp pour 15- 17 ans (bilingue) 16-19 février (longue fin de semaine Louis-Riel)

Winter Camps at the Catholic School of Evangelization (CSE)

Details : www.catholicway.net/winter-camps

8-12 yr old 12-15 yr old

English camps Jan. 19-21 Feb. 2-4
French camps Jan.26-28 Feb. 9-11
Camp for 15- 17 yr olds (bilingual) February 16-19 (Louis-Riel long weekend)



Suicide Prevention Training Course

Saturday, January 27, 2024

9:00 am - 12:30 pm

Mary Mother of the Church

85 Kirkbridge Dr. Wpg.

\$25 includes course materials

Register: by January 19
www.bit.ly/safe-talk



Offered by MMOC
Marriage, Family & Life Team
nadine@mmoc.ca



HEURES DE BUREAU: mardi-vendredi 9h-15h

1282, chemin Dawson Road Lorette MB R5K 0T2

https://notredamedelorette.info

204-878-2221

Curé/Pastor (en cas d'urgence / emergency only 431-348-0022)

Adjointe administrative / Administrative Assistant

Conseil paroissial de pastorale / Parish Pastoral Council

Conseil des affaires économiques / Parish Administration Board

Réservations de la salle paroissiale / Reservations for the Parish Hall



NEW Taste of Cana Sessions for Married Couples – January 28, 2024

In today's society, there is a great need to strengthen our married couples to help them live out their vocation through Christian family life which lays the foundation to foster a true Domestic Church. If you feel called to prioritize and strengthen your marriage, we are offering a "Taste of Cana" session to give you a glimpse of what the CANA mission can offer. It will take place at Holy Cross Parish on Sunday, January 28 from 1:00 to 4:00 pm, lunch will be provided.

For more information, contact Bernard and Jacqueline at 204-996-2209 canawelcomewpg@gmail.com

info@notredamedelorette.info

l'abbé/Father J. Mario de los Rios Londoño

Lynne Chammartin

Raynald Dupuis, Yvonne Romaniuk

Charles Chilton, Mike Soenen

Richard Rumancik 204-815-4124



Paroisse Notre-Dame-de-Lorette Parish



le 14 janvier

BULLETIN

January 14, 2024

2e dimanche du temps ordinaire
Jean 2, 1-35-42
Année B



2nd Sunday in Ordinary Time
John 1:35-42
Year B

"Venez et vous verrez"

Dans la foi, le Christ n'est pas simplement celui en qui nous croyons, c'est-à-dire la manifestation parfaite de l'amour de Dieu pour nous. Il est aussi celui auquel nous sommes unis afin de croire. La foi ne fait pas que regarder Jésus, mais elle voit tel que Jésus lui-même voit. C'est participer en voyant avec les yeux de Jésus. Nous avons confiance en l'architecte qui construit notre maison, au pharmacien qui nous donne nos médicaments. Nous avons besoin de quelqu'un pour nous montrer Dieu. Jésus, le fils de Dieu est celui qui nous montre son Père. La vie du Christ, vécue complément et constamment en relation avec le Père, nous ouvre à la possibilité de cette expérience. Saint Jean énonce l'importance d'une relation personnelle avec Jésus en utilisant une autre forme du verbe croire. En plus de croire Jésus car sa parole est vérité, Jean parle de croire en Jésus. Nous croyons en Jésus quand nous l'accueillons d'une façon personnelle dans nos vies, quand nous cheminons avec lui, quand nous nous attachons à lui dans l'amour en suivant dans ses pas.

Comme Samuel, notre réponse est : « Me voici. »

Inspiré d'un texte du Pape François

"Come and you will see"

In faith, Christ is not simply the one in whom we believe, the manifestation of God's love; He is also the one with whom we are united in order to believe. Faith does not merely gaze at Jesus, but sees things as Jesus himself sees them. It is our participation in His way of seeing. We trust the architect that builds our homes, the pharmacist that gives us medicine. We need someone to trust to teach us about God. Jesus, the Son of God, is the one who makes God known to us. Christ's life, lived in complete and constant relationship with the Father, opens the possibility of this experience to us. St. John brings out the importance of a personal relationship with Jesus by using various forms of the verb *to believe*. In addition to believing Jesus, John also speaks of **believing in Jesus**. We **believe Jesus** when we accept his word because He is truthful. We believe **in Jesus** when we personally welcome Him into our lives, journey with Him and cling to Him in love and follow in his footsteps.

Like Samuel, our response is: "Here I am."

Inspired by text from Pope Francis



Intentions de prière du pape pour le mois de janvier 2024: Pour le don de la diversité dans l'Eglise
Nous prions l'Esprit Saint de nous aider à reconnaître le don des différents charismes au sein de la communauté chrétienne et à découvrir la richesse des différentes traditions et rituels dans l'Eglise catholique.
Pope's Prayer intentions for January 2024: For the gift of diversity in the Church
We pray that the Holy Spirit may help us to recognize the gift of different charisms within the Christian community and to discover the richness of different traditions and rituals in the Catholic Church.

Calendrier liturgique
le 13 janvier au 21

Liturgical Calendar
January 13th to 21st

~ Intentions ~

13	Saturday	5pm	+Bryann Lange	William & Maria Lange	2nd Sunday in Ordinary Time
14	Sunday	9am	+Lillian Lansard	Gary & Fern Jacques	2nd Sunday in Ordinary Time
14	dimanche	11am	Intentions des paroissiens	L'abbé David Brabant	2e dimanche du temps ordinaire
15 lundi/Monday					
16	mardi	messe privée	+Roger Desmarais	Michel & Colette Rozière	
17	Wednesday	No Mass			
18	jeudi	messe privée	+Madeleine Cournoyer	Quête Funérailles	
19	Friday	No Mass			
20	Saturday	5pm	+Glen McDonald	Notre-Dame-de-Lorette PPC	3rd Sunday in Ordinary Time
21	Sunday	9am	Parishioners' intentions	Fr David Brabant	3rd Sunday in Ordinary Time
21	dimanche	11am	+Lillian Lansard	Mireille Lamontagne	3e dimanche du temps ordinaire

Seigneur Jésus, nous te remercions de nous avoir appelés à être tes disciples dans notre paroisse. Nous sommes reconnaissants pour tous les talents, dons et charismes que tu nous as donnés généreusement afin d'aider à la mission de faire grandir notre famille chrétienne ici, en la Paroisse Notre-Dame-de-Lorette. Aide-nous à renouveler notre paroisse et à lui donner un nouveau souffle de vie. Notre Dame de Lorette, nous vous confions tous nos désirs, nos aspirations, nos besoins et nos paroissiens. Esprit Saint, inspire et motive notre famille paroissiale à approfondir sa relation avec Dieu et avec les autres. Puissions-nous répondre généreusement et de plein gré à son amour, pour la plus grande gloire de Dieu notre Père. Tout ceci, nous le demandons par l'intercession de ta maman bien-aimée, Notre Dame de Lorette. Amen

Lord Jesus, we thank you for having called us to be your disciples in our parish. We are grateful for the many talents, gifts, and charisms that you have generously given us to help in our mission to grow our Christian family here, at Notre-Dame-de-Lorette Parish. Lord Jesus, help us to renew our parish, and give it a new breath of life. Our Lady of Lorette, we entrust to you our desires, our aspirations, our needs, and our parishioners. Holy Spirit, inspire and motivate our church family towards a deeper relationship with God and each other. May we generously and willingly respond to His love, for the greater glory of God our Father. All this we ask through the intercession of your beloved mother, Our Lady of Lorette. Amen



13 janvier / January 13



À l'occasion de votre 50e anniversaire, abbé Jorge Mario, que Dieu vous bénisse pour l'amour et la sollicitude avec lesquels vous vous occupez de tous ceux qui vous sont confiés. Que votre vie soit remplie des bienfaits de Dieu, d'une joie abondante et de la paix.



On your 50th birthday, Father Jorge Mario, may God bless you for the love and concern with which you minister to all those entrusted to your care. May your life be filled with God's good gifts, abundant joy and peace.

Vie de la paroisse

Life of Our Parish

Adoration familiale et fraternité

Samedi 13 janvier
18h30-19h30 : Adoration familiale avec louange et adoration
19h30-22h00 : Rencontre, collation et divertissement à la salle. Tous sont bienvenus. Apportez une collation à partager.



Family Adoration and Fellowship

Saturday, January 13
6:30-7:30pm: Family friendly adoration with praise and worship
7:30-10pm: Fellowship, snacks, and fun at the hall Everyone welcome. Bring a snack to share.

COME JOIN US!! The Gospel is the Good News that Jesus brought for all of us. The Lord wants to bring everyone into everlasting life and ever-increasing joyfulness of Jesus Christ in our daily life. Jesus is the center of the Church's message. "Jesus in the Gospel" will present Jesus in four different visions of Matthew, Mark, Luke and John. As a Christocentric community we are invited to deeply rediscover those who have shared their lives with Jesus. For our next encounter, we will be focusing on the **Gospel of Luke**. Join us for this amazing experience with Melvin and Maria de Paz to rediscover Jesus in the Gospel!

To Register, please contact Mae Ross at 204-878-3265 or gilemae@gmail.com

When: January 27th, 2024

Where: Lorette Parish Hall

Time: 9AM to 4:00PM

Bring: Bagged lunch; beverages and afternoon snacks will be provided.



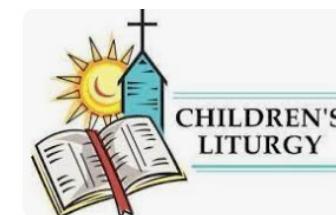
Le Conseil pastoral paroissial de Notre-Dame-de-Lorette étudie la possibilité de rétablir la Liturgie de la Parole pour enfants dans la nouvelle année 2024. On se demande combien de familles seraient intéressées? Combien d'enfants y participeraient?

Si vous êtes intéressé, veuillez remplir le formulaire à l'entrée de l'église et le retourner au bureau paroissial par courriel ou en personne. Si vous préférez, vous pouvez le déposer dans le panier ou la boîte de collecte.

Si vous sentez que vous aimerez contribuer à ce ministère en tant qu'animateur ou assistant, veuillez cocher la case sur le formulaire.

The Parish Pastoral Council of Notre-Dame-de-Lorette is looking at the possibility of reinstituting Liturgy of the Word with children in the new year 2024. We'd like to know how many families would be interested? How many children would attend?

If interested, please complete the form at the entrance of the church and return to the parish office by email or in person. If you prefer, you can drop it in the collection basket or box.



La paroisse Notre-Dame-de-Lorette est à la recherche d'un bénévole pour entretenir sa page Facebook. Si vous êtes familier avec **Facebook** et avez le temps de nous aider, veuillez communiquer avec Lynne au bureau de la paroisse. Merci

Notre-Dame-de-Lorette parish is looking for a volunteer to maintain its **Facebook** page. If you're comfortable with Facebook and have time to help with this, please contact Lynne at the parish office. Thank you.



Gardez dans vos prières...

Anna Michaud, décédée le 23 décembre 2023. Nos plus sincères condoléances à la famille. Les funérailles auront lieu à la paroisse Notre-Dame-de-Lorette le 20 janvier à 10h30



Keep in your prayers...

Anna Michaud, who passed away December 23th, 2023. Our deepest condolences to the family. Funeral will be held at Notre-Dame-de-Lorette Parish on January 20th at 10:30am